

Delivery Note

Kendrion (Eibiswald) GmbH
Dr. Wilhelm Binder Straße 1

8552 Eibiswald 269 - AUSTRIA

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
IT-70026 - Modugno (Bari)
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

Order No

Delnote No

Del.Note date:

421290

08.10.2020

Customer No

135292

Our Ref.:

Phone:

Fax:

E-Mail:

Cust Ref

Our Id At Customer

91019089

Shipment Id

565088

Delivery Date

09.10.2020

Delivery Terms

FCA - - ICC Incoterms® 2010

Ship Addr Plant

100

Ship Unload Point

14248

Transportnr.:

425543

121730

10746383
501074024

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata:

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO

Data controllo:

Firma

Document address

Magna PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
Accounting dept.
70026 - Modugno (Bari)
IT - ITALIEN

Line No Cust Part No
Cust Part Desc
Part No

1 2517267700
Schaltmagnet
P151536-221938

Net Weight: 268,707 kg
Cust. stat. nr.: 85059029
Country Of Origin: AT

Schedule No
Close Order No

156 / 3
550003952901

Rel No Deliv Qty
Lot Batch No

400,00 pcs
081020-GET2-1

Deliv Uom

Characteristic description
Drawing number
Material

Characteristic value description
P151536-221938

Unit of measure

Pack Aid Qty Pack Aid Id
Pack Aid Desc

1 10130
650AT GETRAG Kunststoffpalette
20 20739
650AT KLT 4315 Getrag
1 20741
650AT Getrag Neu Palettendeckel
20 20740
650AT Tray Getrag NEU

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

15 OTT 2020

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"

Kendrion (Eibiswald) GmbH

8552 Eibiswald 269
Österreich

www.kendrion.com
info-eibiswald@kendrion.com
Fax: +43 3466 20500-99
Tel.: +43 3466 20500-0

Geschäftsführer
Dipl.-Ing. Klaus Pichler

Deutsche Bank AG
BIC: DEUTDE6F694
IBAN: DE61 6947 0039 0030 4188 00

UID-Nr. ATU 37756709
UID-Nr. DE 147 825 129
Firmenbuch: Lg f. Zrs Graz
FN 59972 W

Delivery Note

Order No

Delnote No

Del.Note date:

421290

08.10.2020

Total Net Weight [kg]	268,71
Total Gross Weight [kg]	312,11
Total Volume [m3]	0,09

Kendrion (Eibiswald) GmbH

8552 Eibiswald 269
Österreich

www.kendrion.com
info-eibiswald@kendrion.com
Fax: +43 3466 20500-99
Tel.: +43 3466 20500-0

Geschäftsführer
Dipl.-Ing. Klaus Pichler

Deutsche Bank AG
BIC: DEUTDE6F694
IBAN: DE61 6947 0039 0030 4188 00

UID-Nr. ATU 37756709
UID-Nr. DE 147 825 129
Firmenbuch: Lg f. Zrs Graz
FN 59972 W

3

Exemplar für Frachtführer Exemplaire du transporteur

1 Absender (Name, Anschrift, Land) Expéditeur (nom, adresse, pays) Kendrion (Eibiswald) GmbH Dr. Wilhelm Binder Straße 1 8552 Eibiswald 269 Austria			INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE NoK 434783 Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR) CMR Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR)		
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Destinataire (nom, adresse, pays) Magnor PT S.p.A clo Kuehne - Nagel Via dei Gidamini 4 IT-70026 Modugno (Bari)			16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteur (nom, adresse, pays) NÉMOTRANS KFT. H-9751 Vép, Kassai u. 73. 39. 20008022		
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise IT-70026 Modugno (Bari)			17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Transporteurs successeurs (nom, adresse, pays) NÉMOTRANS KFT. H-9751 Vép, Kassai u. 73.		
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise AT-8552 Eibiswald			18 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführers Réserves et observations du transporteur 46		
5 Beigefügte Dokumente Documents annexés Det. NO. BAK: 081020			Behördliches Kennzeichen Numéro d'immatriculation des Kfz. du véhicule des Anhänger de la remorque Land Pays Höchste zulässige Nutzlast Charge utile maximale des Kfz. du véhicule des Anhänger de la remorque		
6 Kennzeichen und Nummer Marques et numéros 5 Pal. = 2.000 pcs		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis		8 Art der Verpackung Mode d'emballage	
9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise		10 Statistiknummer No statistique		11 Bruttogewicht in kg Poids brut, kg 1.560 kg	
12 Umfang in m³ Cubage in m³					
ABS: ANK ABF. EMPF: ANK ABF.					
LADEMittel bei ABSENDER chez Expéditeur al Mittente bei EMPFANGER chez Destinataire al Destinatarlo Europ. abgegeben: Stk. Europ. erhalten: Stk. Stempel-Unterschrift Datum: von ABSENDER de Expéditeur del Mittente Stempel-Unterschrift Datum: von EMPFANGER de Destinataire del Destinatarlo Europ. erhalten: Stk. Europ. erhalten: Stk. Datum: Unterschrift Fahrer Datum: Unterschrift Fahrer					
13 Anweisungen des Absenders Instructions de l'expéditeur Istruzioni del mittente					
14 Frachttariffanweisungen / Prescriptions d'autorisation / Ordine di pagamento del nolo ☐ Franco/Franco ☐ Unif. Non Franco/Assaggiato					
15 Rückerstattung Remboursement KUEHNE Via dei Gidamini 4 - Modugno (BA)					
21 Ausgegeben am: Etablie le/ Compiuto a 08.10.20 22 Kendrion (Eibiswald) GmbH Dr. Wilhelm Binder Straße 1 8552 Eibiswald 269 Austria Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre de l'expéditeur					
23 NÉMOTRANS KFT. H-9751 Vép, Kassai u. 73. Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre de l'expéditeur					
24 Gut empfangen Marchandises reçues 14 OTT 2020 Ort / Lieu "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità" Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire					

Die mit feil gedruckten Linien eingetragenen Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

19+21+22

1-15

Ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders

Bestell-Nr. S 3015 E - (20150306) 75100118

Bei gefährlichen Gütern ist, außer der eventuellen Beschriftung, auf der letzten Seite der Rubrik "Anweisungen" die Klasse, die Ziffer sowie gegebenenfalls der Buchstabe, den das betreffende Gefahrgut nach der Einstufung nach der Gefahrstoffverordnung (VStoff) trägt, anzugeben. In der Rubrik "Anweisungen" ist die Klasse, die Ziffer sowie gegebenenfalls der Buchstabe, den das betreffende Gefahrgut nach der Einstufung nach der Gefahrstoffverordnung (VStoff) trägt, anzugeben.